

中華民國三年四月廿三日

本報新聞除禮拜外日出一紙 諸君閱本報者無不稱本埠外...

第九千六百零九號 禮拜四



The "Lat Pau" Chinese Daily Newspaper. Telephone 330.

本報於辛巳年開辦至今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開...

R. & J. HILL LIMITED, LONDON. ESTABLISHED OVER 130 YEARS. TOBACCO AND CIGARETTETS. Includes images of Hill's Archer and Oceanic Cigarettes.

ALHAMBRA 告廣戲影勝嗎南翳. Advertisement for Alhambra cinema featuring film screenings and showtimes.

PATHE FRERES. 19, STAMFORD ROAD. Advertisement for Pathe Freres cinema featuring film screenings and showtimes.

士刺峇勝汝眉公司廣告. Advertisement for S. S. S. Co. regarding business operations and services.

掛砂取消廣告. Advertisement regarding the cancellation of shares or similar financial matters.

論說 第二次大借款問題. Editorial discussing the issue of a second large loan and its implications for the government.

本館專電. Special telegrams section containing news reports and updates from various sources.

# THE BORNEO COMPANY.

啟者特字通知 諸君勿使君等之屋宇被白蟻

所蝕及其自腐則須用柔尼來適 (Solignum) 此

物可以保守木料若 諸君已有樹園者當將

樹乳割後解用此柔尼來適而勿用烏油如是則

此樹可保免被白蟻及他種之破壞樹乳樹之皮

若能以此柔尼來適之可以速于再發而 諸

君採購柔尼來適必須認明勿使購假物此物可

赴新加坡多及柔佛公司 檳榔公司 吉隆坡

檳榔夏巴 麻六甲勃蘭打士公司便能採購此

佈

西一千九百一十二年正月二十號

慕娘公司謹啟

## 白告司公限有車電

啟者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭班車每晨六點半由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾班車每夜十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有一輛來往 每夜十一點半尾班之車由石叻門開往電車公司經過忽勿里芝律及勿勝士沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭班車每晨六點四十四分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛開行 尾班車每夜十點四十四分由牙籠開行 十點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘有一車來往 每夜十一點一十六分尾班之車由牙籠開往電車公司經過勿勝士沙律及實得力各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勿勝士沙律得下車另搭他車便得而勿勝士沙律之電車每夜十一點半開行

第三段由丹戎巴葛起至勿勝士沙律止 頭班車每晨六點半由丹戎巴葛開行 六點半由勿勝士沙律開行 尾班車每夜十點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十分由勿勝士沙律開行以上之路每三分鐘有一輛來往 每夜十二點尾班之車由丹戎巴葛開往電車公司經過忽勿里芝律及勿勝士沙律

第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止 頭班車每晨七點鐘由禮佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里峇開行 尾班車每夜十點二十八分由禮佛酒館開行 十一點零四分由巴耶里峇開行 以上之路每八分鐘有一車來往而每六日及禮拜日此路之車每八分鐘有一車來往直至十一點零四分止 此夜車由禮佛酒館開往勿勝士沙律及勿勝士沙律

尾班車每夜十一點二十四分由勿勝士沙律開往電車公司 諸君購買車票祇能用在該路特此佈 聞

英一千九百一十二年六月廿九號

電車有限公司謹啟

### 嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設在年茲將本行情形開列如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 現定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘款共有四十六萬五千磅 本銀行總行設在倫敦 凡諸仕商資本銀行之款其一年定期者以四巴仙息算 六個月定期者以三巴仙半算 三個月定期者以三巴仙算其往來短期款則以二巴仙按日計算凡屬銀行應為之生意本銀行均可承辦 諸君光顧請移 玉趾臨商商便安 大英一千九百零九年亦不里月十六號 嗎根代望有利銀行經理人兒下士謹啟

**喜堂名老牌調經丸**

老舖在香港中環坭街口  
天喜堂商標

正舖在羊城西關光雅里

九經調牌老日故授傳牌老之府王親某蘇京自得方此  
啟記昌周叻石佈此換無上付期休加照費郵顯光埠各洋兩

一治一二月胎動行經或肚痛  
一治三四月胎動行經或肚痛  
一治五六月胎動行經或肚痛  
一治經色或黃或淡或紫或赤  
一治經來或多或少或遲或早  
一治一月經來數次多少不一  
一治行經肚痛大便閉結  
一治行經年閉近月閉經  
一治子宮虛冷多年未孕  
一治似孕非孕企頭暗病  
一治經期前後腰骨痛  
一治經期前後小肚痛  
一治經期前後肚刺痛  
一治血山崩漏流血不止  
一治產後瘀血未清  
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦疑疑室女婦女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每樽收回工料銀一元

各埠代理名列  
京都馬市街佛照樓  
上海大馬路老悅生  
瓊州嘉積樓英盛號  
大吡叻檳榔嶼周昌泰  
吉隆五枝燈恒泰棧  
佛山潘涌里其芳齋  
省城城隍廟前日升棧  
天津紫竹林佛照樓  
廈門鎮邦街太乙號  
石叻馬交街周昌記  
檳城大門樓富生號  
澳門木橋街如意棧  
省城城隍廟前日升棧

## STRAITS MOTOR GARAGE.

Telegraphic Address. "Abrams," Singapore. Singapore.



本公司名曰實得力摩多車廠本從本公司電報號勿勿南星架坡本公司出沽下列各標之摩多車 末亞標摩多車現在本公司內此車每乘可保行五十英里月電燈 自動機 汽雷四具 車蓋 玻璃鏡 全副在內價銀三千七百五十元本公司出沽同標之摩多車全副然不能自動價銀三千五百元又出沽夏摩買標摩多車此車在上市所沽英國摩多車其價最廉及十分堅固現在本公司有此車出賣可載兩人及四人伏望 諸君合意此款摩多車早臨採購勿失機會本公司在白蠟及

嗎根我之代理人摩羅字樓設在吉靈坡及吉隆在拿吉里士美蘭之代理人摩羅基里滿寫字樓設在實康閣本公司望于後月有尼卑亞水雷式之遊歷摩多車及一級半尼卑亞運貨摩多車可以寄到及本公司貨倉常貯新用之舊品開辦之摩多車及運貨摩多車在本公司保有英人及英人之工匠精于修理各式摩多車并有摩多車所用各物出沽此佈 英一千九百一十三年五月十四號 實得力摩多車廠





要聞

**聯合會表決之商學案** ▲全國商會聯合會表決商學案  
照查報告辦法大要不外乎發達商業必先注重商學提議各案均屬我商家應辦之事項或審時度勢在事實上未能即時舉行者從緩辦理則其商打則不可也其第一件原案主張多派商家子弟出洋留學工商或入本國學堂精求實業自切切要之圖此案應通函各省聯合會設法籌款分別照辦而尤為重要者則在於從速籌內學或設國崇其學位不入仕途數語應即加入通函以端趨向第二件請商學分列三條其第一第二兩條均屬正當辦法應請通函各省聯合會轉行各商會籌款興辦惟第三條於事實上恐有窒礙不如改為商會以後收納學徒先從學堂畢業生錄用較為近情與原亦不背謬第三件與辦商學之手續分列兩項其一設立各級商業學校則應呈請教育部指令各省教育司辦理其設立商業補習學校則應呈請教育司指令各省聯合會轉知各商會辦理第四件原案兩條第一條分列兩項其第一項組織商業專科學校應與第二件併案辦理至第二項限制商會各職員請數年後非由學堂畢業者不得充選此議恐於事實上不無窒礙惟原提議人已聲明在數年之後似可行第二條可供商品陳列所之參政地應請各省聯合會以備採擇第五件設立商務研訪所應與商業調查所一併納入請商學案內辦理第六條原案第一條亦請併案辦理第二條俟有人組織公司後得供參政以資採擇第七件原案立意甚佳但事實上恐辦不到因現在學堂畢業之人太少故也所擬限制一層應俟各省商業學校發達後再行酌量辦理第八件原案主張就上海甲種商業學校整理擴充由各省政府經費選送學生各省商業學校多已設立而欲其分任經費選送學生恐難一致擬請通函各省聯合會如某省願送學生若干名酌量經費若干數照此辦理較為着手至第九件勸勵商業學堂與第二件相同毋庸另議

**西人論中國鐵路之不統一** ▲中國陸軍現時所用之鎗砲有何國所製之者其各種軍械中國實無足誇者中國所用各種鎗砲由廿年前克拉克大砲而十年來英德奧法各砲廠各期購來之各種形式軍械實失於時宜況各砲廠自有特別之處至其形式砲力亦大不相同中國今日購買軍械其現狀如此當各省自行購買槍砲其所購貨物之高低以當時該省款項之多少而論安望其統一即以各省軍隊而論協同征戰而供給各式槍砲之藥彈實屬難事故中國政府宜使製砲各大商家在中國試演槍砲其辦法即先選派精於砲學之軍官委員團令其按照意見圖畫在中國應用之砲式說明書送交各砲廠備其供給適宜之軍械試演俟槍砲到時該委員團試驗結果後詳細報告於陸軍總長並具其贊成或反對該砲之意見應請陸軍總長與大總統商議決定適宜之軍械可待時漸減其已有之槍砲教以新式之槍砲而進則可統一陸軍砲炮并云中國現有砲炮多不合用者總因地勢之不同以野砲言之中國地多山川阻隔其轉運並非難事故中國所用野砲應特造一種輕便者為宜因道路未闢而本地牲口力不足故也若採用小砲最宜有砲力之野砲以八匹或十匹之馬拖之尚屬適宜以輕便者為宜野砲之價購買山砲則可購山砲多如去年南苑演試歐洲製大家所造之軍械可謂完善此種小砲運用時重不逾四百八十五磅可射重五磅有六八之彈丸而遠七千密達之遠其捷速如神該軍裝於現時陸軍中應多備備戰時已証明明此種槍砲有何等功用於中華經驗之砲隊非獨便於運用即轉運之升降無所不便云

**MEDICAL HALL**

告廣丸藥病淋治專製新



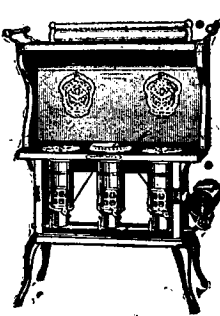
**Gonosan**  
TRADE-MARK  
(KAWASANTAL-RIEDEL)  
Dose: 4 capsules 4 or 5 times a day after the meals.  
Price 2/6

肝那申藥丸乃專治各種淋病之新出其藥服即止痛數日久其效驗顯然其病即愈有病者請試服之當知此藥之利益為何如也

西歷一千九百十年十月廿八號  
發賣處新加坡德麟神農大藥房啟

**New Perfection Oil Cook-stove**

告廣售出爐油土式新



爐係用土油燃燒製成五種式樣乃係一心二心三心四心此乃特別製其法極善本公司望 諸君玉臨下列

出沽之行號察君便悉其詳  
島節律 柔連律冷格花尼渣公司  
茂直里律實得力西哥及摩多公司

年三十一百九千一英  
號二廿月一十

**銀行新張廣告** ○啟者本華商銀行乃在星架坡政府註冊共訂資本銀四百萬元實收足資本銀二百萬元正已於陽曆十二月二日開張設在吉靈街門牌第六十四號茲將本銀行公舉董事人員序列

正主席 李君浚源  
副主席 林君秉祥  
協理 陳君若錦 陳君齊賢 林君生文 殷君生雲 楊君清海 張君順香 陳君仙精 石君清渠 楊君正興 楊君清海 張君順香

公舉辦事人員列左  
大總理 林君秉祥  
總理 蕭君榮珍  
代理司理人黃君發成

中華民國元年十一月廿八日 華商銀行有限公司謹啟

啟者特字通知本公司製有新式風爐此爐無煙及味此

**VAIDYA SHASTRI MANISHANKAR GOVINOJI**  
Atank Nigrah Pharmacy  
No. 79, BRAS BASAH ROAD, SINGAPORE.

功奇見立之服急安欠體身如 的驗效最乃丸之納葛尼丹亞

啟者特字通知世界文明現在進步甚速其時代之已過時候既到 諸君應享愉快有如乘坐摩多車飛舟摩多船電車火船火車等事此等愉快自古未嘗得見雖然凡此遊戲之事君等已得享之然而尚未充足者乃是君等之身體富者自損其真元君等若欲知其真事可觀現代人之愈生愈弱古代之人常有享壽百歲者今則欲求百歲之人殊屬罕見古來病症無多思想單簡可免耗其精力人亦免過于勞苦求其以養其妻子以免觀各種戲劇并到各項遊戲之場此種遊戲之事項在文明之人經已釀成病症極多有如咳嗽 糖尿及各症等此等病症已由近日精明之醫生致察明白然而我等因為專心練習亞細亞洲之藥料而承祖宗及先聖之遺傳并已大加研究外國藥藥我等已于一千八百九十一年在印度設立亞丹尼葛納藥房及于印度緬甸錫蘭等四設支店并十分願在本坡設此支店如此君等可以自思本藥房所展拓之生理如何我等可用自製之良藥救人于將死之際使其元氣回復

**亞丹尼葛納藥丸**此乃本藥房所製第一著名之藥丸此藥在本藥房及他處乃居上等之藥品君等若服此藥丸可能知其好處及復回元氣此藥丸已自得其名譽因為此丸已能消除各種病症若到本藥房商量不收費用又本藥房并贈一書一百五十頁其書求本藥房醫治不取分文伏望 諸君是必來索本藥房所出藥書此書可以指明復回人之身體元氣大有關係并望 諸君必信本藥房之

**亞丹尼葛納藥丸**乃是十分平穩及上品藥料能治各種小兒之症人若體弱服之如服仙丹萬望 諸君必購此藥一罐方知其妙其心三十二粒僅收價銀六角并取他種藥料之價單本藥房坐落勿拉士沙律門牌七十九號即附近中國領事衙門此佈

英一千九百十四年二月廿四號  
亞丹尼葛納藥房謹啟

**美奧施甸粉**

啟者特字通知 美奧施甸粉 Mellin's Food 十分適口此物係用牛乳及鰵卵所製成之甚易消化其法和以賜子實十已仙仙係醫生夏囑囑君及亞連非君之定制而成囑子實乃係補益體骨等最要之品及治勞傷之物是以美奧施甸粉為係老人與童童最要之物若食此粉可用 沸水 冷水 牛乳 茶 加九 酒等和服大人每日三次每次用此粉兩茶匙 童童用一茶匙 諸君欲悉詳情請閱樽外仿單及試便知其功用此佈

大英一千九百一十二年十月十四號  
德國神農大藥房謹啟

**仁番底拿粉**

啟者特字通知 仁番底拿粉 Infantina 此物一如可代母乳若服此粉能發生人身之血肉筋骨其買即時消化能供新生兒之食料又極能補血此乃代替牛乳之第一佳品食後腹中不發酸味及不生風能治瀉痢之疾及食不消化之疾不必另服他藥而食此粉十分利便其味又甚佳 諸君欲悉此粉請閱樽外所貼仿單及圖便悉此佈

大英一千九百一十二年十月十四號  
德國神農大藥房謹啟



# 明嗎也有限公司

## BEHN, MEYER & Co. Limited - Singapore

### Sole Agents for

售酒池蘭萬標葉蜂上頂國法

敬啟者茲本公司由法國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血酒壯筋骨悅顏色妙味無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐經中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂葉標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到俗之癖者祈早移玉惠臨購買是幸

英一千九百零八年正月一號明嗎也洋行謹啟



## BECK'S KEY-BEER

is the  
Favourite Drink  
of all  
CHINESE!



敬啟者本行由歐洲運到上等啤酒其味清香且能開胃健脾誠為補品中之冠也凡欲飲者請認明本行所定之酒樽木架內加一祈

領此形以示分別倘有知何人假冒定即給賞銀二百元大元經官究辦不食言此酒不能加假往官領到本行即明即花紅二大元經官究辦不食言此酒不能加假往官領到本行即明即花紅二大元經官究辦不食言此酒不能加假往官

售發酒品三

敬啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告

英一千九百一十一年正月一號明嗎也洋行謹啟



"HOUSE OF LORDS"  
OLD SCOTCH WHISKY

AS SUPPLIED TO  
MEMBERS OF THE HOUSE OF LORDS

Genuine only with the signature!

J.G. GOWIE & Co., GLASGOW, SCOTLAND.



此標之酒  
乃是大英  
國士葛蘭  
省最上品  
及最舊之  
威士忌酒

售發櫃鐵名著

敬啟者本行由歐洲運到上等鐵櫃其製法精妙且能耐火且能防盜誠為保身之寶也凡欲購者請認明本行所定之鐵櫃木架內加一祈



相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

西一千九百一十三年正月一號  
明嗎也洋行謹啟



敬啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已馳名茲復由英新辦到頭士斗雲字英之狗頭標為實酒到叻應沽此酒香美且能開胃健脾誠為補品中之冠也凡欲飲者請認明本行所定之酒樽木架內加一祈

## F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

### 白告司公限有也嗎明



敬啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之鳥呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜露水

尼風亞拿香水乃是上品及甚闊奇味之香水此香水在于各埠人均稱為上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味實屬上品奇香

以上各種香分發採大罐小罐多款在于本坡各埠均有發售 諸君水幸勿誤購偽標為要此佈

英一千九百一十一年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

本坡各日貨行情

Table of market prices for various goods including rice, oil, and other commodities. Columns include item names, status (e.g., 'sold'), and prices.

即日行情

Table of daily market prices for various goods, including different grades of rice and other items.

甲寅年三月廿八日叻報館刊

甲寅年三月廿八日叻報館刊

Table of exchange rates and shipping information. Includes columns for '匯票行情' (Exchange Rates) and '各埠輪船入口' (Shipping Arrivals).

Advertisement for N.Y.K. (Nippon Yusen Kaisha) shipping line. Includes a logo, company name, and detailed text about shipping routes and schedules.

要聞

總統注意苛徵

▲近來舉辦新稅名目繁多因商民反對甚烈故成殊難...

▲海軍劉冠雄總長電陳沿江都督...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

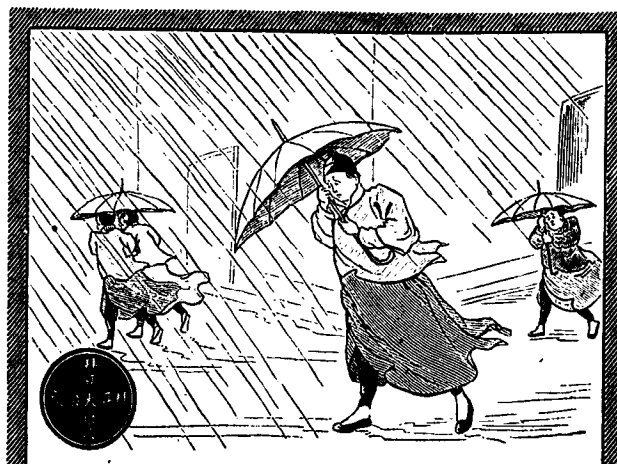
▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

▲制幣總局擬訂將全國劃分四大區...

西報論中國軍人之驕橫... 云余回國二十年來之已事...



感冒風邪有輕有重... 惡寒旋即發熱頭痛口渴... 乾咳若服德國拜耳大藥廠阿司匹靈藥餅即能出汗身涼熱退其病立愈



傷風 脚風等症 此藥每樽一厘半... 傷風 脚風等症 此藥每樽一厘半...

號九月正年四十一百九千一英 啟廠藥大耳拜國德

精製種植肥料出售廣告

啟者特字通知本公司出售種植之肥料... 特別製造以供東方熱地之用...

然里直公司秤平沽廣告

Advertisement for R.L. Direct Co. scales, featuring multiple images of different scale models and their specifications. Text includes: 特字通知各種種植乳人因本公司限期兩禮拜出售此秤而照下列之價...

Advertisement for 'Santal Midy' (山得爾彌地), featuring an image of the medicine bottle and detailed text describing its benefits for various ailments.



酒藥功補樹鐵雞金



藥酒發售 ○此酒由德國皇家大醫生專心博考知  
有金雞納樹皮自德國如松柏探之其滋養能提神益氣重  
芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國  
法國奧國俄國及天下諸大邦統計由  
各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜  
手書共三百餘緘稱此酒之功效  
能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠  
痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚  
恍惚不眠或察腎虧失調小便淋瀝如飯  
此等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失  
調或臨產腹痛病人病後久補有疾無  
疾皆可酌量而飲大能補腦益人飲之  
能發頭肥體永無疾病相侵本局開創  
為經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉  
藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而  
能德君醫生保赤存心無論內外新奇難  
症請醫診視藥到回春貧者不取藥費  
藥資概免謝儀倘蒙惠顧祈到本藥房  
選沽自當格外從廉此佈

西一千九百十年十月廿九號

新加坡土庫街德國神農大藥房謹啟



此標牛奶會供大英君主五印大皇帝飲品及會  
承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門

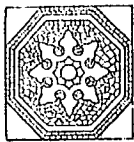
"Nestle and Anglo-Swiss Condensed Milk Company (London)  
Singapore, Penang, Kuala Lumpur, Bangkok."  
**MILKMAID MILK.**

大至流銷下天乳牛標人女知通字特

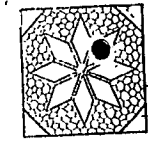


以上之圖乃是身強體壯之人向身弱體衰之人說明得應備有力道  
令身強體壯者因為于幼時常將滋潤之女人標牛奶供于身  
料而至今仍飲此標之牛奶當于出外遊歷時常飲女人標之滋潤牛奶  
名曰原質之女人標牛奶因為于知若飲此標牛奶可免患渴飲水而生  
病此乃最好之牛乳及其乳皮並非濃稠及酸味之牛乳而又不攪雜其  
者倘若 諸君欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人則  
必常飲女人標之牛奶一標牛奶天下兩商均有發售而且四州府及本  
坡國家均常取此標牛奶以供醫院等處之用  
英一千九百一十年七月三十一號

白告磚花製精



啟者特字通知包工人及居家  
諸君如欲得價廉而精美以填地  
下則必須購買淡卑尼磚此磚製  
成兩式分爲有花無花 諸君欲  
知價值款式等情請到蘇宜律門  
牌九十四號本公司之磚廠或到  
末基門牌三號總寫字樓詳查便  
悉此佈  
英一千九百一十三年九月廿四號  
淡卑尼施陶製磚公司謹啟



The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd.



標馬龍



標出日



標燈



標龍



標十字



標魚

啟者特字通知本公司所售第一等名上品土油 燈油  
蠟 燭及第一等名敏申油 諸君有欲採購者請赴  
下列之店號均有寄沽  
精勿里芝律門牌二百四十六  
號振發興  
美芝律門牌三百零三號怡興  
沙九勝律門牌二十三號振光  
美芝律門牌三十號恒裕成  
兩旁所印之圖乃係本公司商標此佈  
英一千九百一十二年十二月十二號  
亞沙直土油有限公司謹啟

N. D. L.

啟者本公司快捷之輪船每兩禮拜開行一次由勿羅  
蘭往威麥兼泊羅打南 安邑 蘇打敦 兒不勞打  
兒起時 尼般 (相連嗎西 尼般 下力山打)  
勃蘇 蘇士河 蘇利 高浪 檳榔嶼 新加坡  
香港 青島 長崎 神戶 大板等處而回并出船  
單前往新金山非洲及往紐約歐洲澳洲又出船單  
前往歐洲經印度或美國至子遊歷天下之船單價值  
極廉各船能到新加坡之日期列下 一千九百一十二  
年 實站末月廿八號尼芬牙輪船 星多末月十二號  
車衣尼力輪船 星多末月廿六號約輪船 啟民末  
月九號勃連施士里士輪船 啟民末月廿三號啟東  
輪船 利心末月七號基里衣士輪船 利心末月廿一  
號勃連施士里士輪船 一千九百一十三年 然花里  
月四號我輪船 然花里月十八號勿羅蘭輪船又將  
各輪船由新加坡回歐之日期列下 一千九百一十二  
年 實站末月廿三號勃連施士里士輪船 星多末月  
七號我輪船 星多末月廿一號武輪船 啟民末  
月四號尼芬牙輪船 啟民末月十八號車衣尼力輪  
船 利心末月二號約輪船 利心末月十六號勃連施  
士里士輪船 利心末月三十號啟東輪船 一千九  
百一十三年 然花里月十三號基里衣士輪船 以上  
各船均已設立無線電音由歐洲來者停泊實島不泊  
長崎遊客之銀額乃係單(乃係單)值五金磅十金磅  
者此在天下各國通用本公司可以收受此佈  
英一千九百一十二年九月十九號  
新加坡代理人明鳴也有限公司謹啟



**承頂聲明**

啟者新嘉坡五代天宮街門牌六號泉泰公司交易不成旋即將此廣告取消因泉泰股東志願別業故已將其店底家器全盤一概頂與德寶號承受日後德寶號生理盈虧與泉泰無干其泉泰以前或有與坡中各寶號往來賬目及揭借保單等情限一禮拜內向經手人理明逾期不來係是自便與承頂人德寶無涉先此聲明以免後論

民國三年三月廿七日 承頂人德寶號 謝宋美謹啟

**蓮泉茶庄廣告**

啟者本號督辦正山名茶運到南洋各埠銷售已久名馳遐邇且不惜工本其茶採擇精美能有益於衛生非別家可比故敢精工製作四斗合及八斗合烏龍茶名曰蓮泉極其香美克價從廉志在揚名非貪目前之利然經於前清兩京賽會得獎超等文憑獎券商標或獎金牌銀牌又沈蘭浙總督各加獎均照印內標四方 光顧者請細認每斗內金銀牌標二張方是正庄免使魚目混珠被他人冒騙庶不致誤

中華民國三年甲寅閏月廿二日  
大英一千九百一十四年亦不里十七號

總發行 反鐵臨門同芳里記 謹啟  
處 實叻衣箱街林鹿泉

**朱有蘭名茶廣告**

本號親自督製各種名茶實味香甚合衛生且取價克己刻已陸續運到 諸商賜顧祈即惠臨茲將各種名茶開列於後

二兩一百六十四包頂頂清遠茶 二兩庄一百六十包頂頂清遠茶 一斤斤散庄頂頂清遠茶 四兩一百六十包頂頂清遠茶 八兩庄一百六十包六安茶竹 八兩一百包頂頂清遠茶

民國三年三月廿六日 朱有蘭謹啟

啟者特字通知此級麵線及麵粉乃是上等之物向來未有如此精細其味甚香及級居最上 諸君有欲身體強壯者須食此標麵線



麵線



粉線

及良粉爲要凡各級買頭之大商行店皆有出沽

英一千九百一十三年二月廿五號

**籌辦東安會館**

啟者思樓運外地首宜同氣以相求托庇異邦務使同聲而相應果得聲應氣求之漸必雍和肅睦之深方今民國肇基凡屬 華僑須同一視况東莞新安兩縣桑梓故功界連運枝枝不離人故今合力復組織一東安會館以爲進修往來之便而敘寒暄得辦初基需財孔亟是以勸籌捐會須集眾其熱志集腋成裘結綵而成巨額亟其成立吾人之厚幸焉是爲序

總發起人

- 陳炳 吳康泰 曾照林 陳榮記 尹遠泉 姚仲瑛
  - 吳明英 葉佩蘭 王 陳 劉就財 劉日福 葉文淵
  - 劉燦輝 梁山泉 王東成 梁勝 鍾 歐 林福仔
  - 翁 登 袁允賢 王道生 劉旭 袁子謙 袁顯廷
  - 尹鑑波 廣吉祥 新興館 吉安館 黃 耀 芳 園
  - 容和堂 吳合全 永生棧 新祥利 陳 順 普生園
- 香港平安樓捐銀二十元 葉雲階捐銀一十元 葉貴龍
- 何就基 袁托頤 張香齡 陳歡屏 黎遂康 黎 通
- 以上捐銀五元
- 左字號

- 袁炳德捐銀十元 蕭 教 李 林 黃 龍 吳 林
  - 廣同和 廣華興 郭 喜 麥 寬 陳錫輝 張靜波
  - 葉裕財 袁旭坤 陳燦坤 鄧門蔡氏 王觀祿 李 德
  - 郭 珊 林 栢 周 容 尹遠泉 鄧 乾 余 運
  - 劉 聰 劉 委 鄭 桂 陳 泰 鄧 德 林 氏 谷
  - 陳 氏 璋 袁 氏 清 周 氏 品 何炳祥 劉 鍾 劉 佐 儀
  - 譚其清 梁成相 王 興 朱 坤 張 欣 黃 麗
  - 何晴榮 梁 溫 財 莊 齡 袁 麗 荷 劉 財
  - 蔡 爲 溫 季 合 袁 阿 輝 林 阿 愛 葉 坤 葉 錦
  - 郭金興 鍾德榮 周 芬 黃 貴 明 王 龍 興 吳 金 恩
  - 林 氏 聯 徐 氏 田 梁 禮 女 何 德 歷 王 早 齋 吳 連 進
  - 廖明泰 黃金水 羅 帶 好 陳 阿 枝 梁 棋 祿 鍾 國 枝
  - 葉 氏 歡 周 旺 單 特 王 祝 郭 帶 丁 運 通
  - 袁 氏 彩 姚 祥 興 劉 桂 森 梁 杏 琪 陳 蓉 旺 何 錦 全
  - 袁 氏 瑞 桂 李 有 劉 祖 壽 蔡 錦 陳 穩 羅 九
  - 鄧 穩 羅 阿 英 林 暢 榮 周 銀 寶 李 金 蘇 謙
  - 郭 銀 寬 梁 氏 仙 朱 氏 弟 蘇 氏 財 蕭 氏 珍 蘇 勝 意
  - 溫 氏 弟 單 氏 兄 以上各捐銀五元 王財進捐銀三元
- 未完 倘有錯漏隨時更正
- 民國二年舊曆十一月二十日 東安會館同人謹啟

人若得染發熱之病應即服用韋氏藥丸(即韋氏九亞)藥水因爲此藥乃係第一消除及醫治內部不安與腹中之症之良藥各處藥房及雜貨店將此藥水沽與華人爲數甚多因爲衆人皆知此藥之好

處每樽價銀八角

英一千九百一十三年十月九號

# 環球著名



背痛 腰痠 淋濁 水腫 風濕 皆腎 力以 效有



內腎虛弱爲害及於全身若不醫理勢必釀成不治之症兜安氏醫生研究有素秘製保腎丸專治腎虛經驗已久信服者多凡有腎虛所致各症無不藥到病除好在是丸功專內腎膀胱不碍脾胃性既和平味復甘香治補兼行洵腎弱之良藥欲起沉痾而享高壽者曷請試之方知言之不謬也

# 兜安氏秘製保腎丸

西一千九百一十三年八月廿二號

各埠大藥房均有出售每瓶洋壹元貳角每打洋拾貳元

上海兜安氏西藥公司

京省

袁黎徐兩派調停政派... 日昨袁總統派徐東海於公府...

袁黎徐兩派調停政派... 陸軍部派袁東海回京...

袁黎徐兩派調停政派... 財政部派袁東海回京...

袁黎徐兩派調停政派... 陸軍部派袁東海回京...

袁黎徐兩派調停政派... 財政部派袁東海回京...

袁黎徐兩派調停政派... 陸軍部派袁東海回京...

外科第一 曾子雲先生專治婦科白帶見效如神... 鐵打刀傷... 甲寅年三月念五日... 住新吧虱十一間門牌十三號

辭伴聲明 啟者勿基街門牌五號六號七號和豐盛記樹乳椒蜜九八生理...

華商銀行有限公司廣告 啟者本銀行於本月拾號在吉靈街門牌六十四號本銀行內...

新張廣告 啟者本號親自向廠家督辦乙號上頂機器摩打車日夜常備出稅...

寶源振源兩當贖物告白 啟者寶源振源兩當贖物事茲定寶源當由本月二十號起...

COLUMBIA

RECORDS AND TALKING MACHINE.

售發盤唱聲留名著



啟者特字通知本公司所沽第一著名留聲機器之雙面唱盤及其全副機器名曰哥南美亞凡屬實得力三州府...

本玻璃六甲實得力門牌第六號及七號本公司相商可也此佈 英一千九百十三年八月廿八號 蘇勞滿公司謹啟

SOLE AGENTS L. E. SOLOMONSON. No. 6 & 7, Malacca Street, Singapore.

何舉動因該處之外國財政甚為活動之故據大亞亞答稱  
 府業已深知必須力顧我英利益及將各事切實施行惟有貸款與  
 人一事則尚未經議及因我英商之所謂謀如備貨山貨必須有  
 安當之保證及自利方可履行也李君又問若此則各商行所有  
 相害者因他國常有貸款與其人民故也亞答君復答稱余實無介  
 紹財政可擬之商在樹子江流域及其他處經營生理以此向未足  
 以爲慮云

本館譯電

英麥電音 ○廿一號東京來電云奧總統威君兩致院  
 請允用美之軍隊迫令下打承美之主權并言吾人并非欲與麥  
 西哥人民宣戰不過與下打一戰爭而已至於吾人之意係欲使  
 麥西哥人民復回舊日之自由以及昔時之政府蓋麥西哥人民實有權  
 可以直中已意至於最後之時間也來電又云此次之戰事若起矣  
 即用所元或總督全軍云云又電言當諸人謁見威總統時威力言  
 我奧并非與麥西哥人民開戰因麥西哥皆我奧之友好所戰者係  
 自稱其名爲麥西哥總統之一人而已至於戰事之發生本甚非余  
 所願惟願和平結局乃極端懷云

奧國電音 ○二十號東京來電云奧王不備施  
 約悉於二禮拜前備患風寒症指不亮幸昨晚業經少愈是日已能  
 起床照常辦事矣且日復復來電云奧王昨晚更爲安適其接見大  
 臣及閣各官所報之章奏計閱七點鐘之久至前言王備定本月廿  
 六號出遊武刺士德見三國代表一事則已取消作爲罷論矣  
 意國電音 ○二十號德京來電云意國製造煙  
 廠之工人現在又忽罷工電止此所以何故未詳知然近日歐  
 洲罷工之風潮洶湧推危廣矣危哉

德皇出遊電音 ○二十號德京來電云德皇下令定於西  
 六月下流前往挪威國所因何故未詳而知  
 選電  
 四月十四號北京特派員專電  
 ○袁總統與黎副總統兒女婚事擇定本月二十號納聘禮由唐在  
 禮周自濟儀儀三入儀制  
 ○約法會議討論顧問制員額二百名由大總統派一部分  
 ○徐世昌今日又偕黎副總統段祺瑞梁士詒孫寶琦李經羲同謁

袁總統會議要政  
 ○甯波至湖南鐵路借款合同開政府已令與英人即簽字  
 四月十四號上海特派員專電  
 ○徐世昌昨赴總統府宴會聞有組織新政府說徐對袁總統用人  
 只論人材不論新舊派陸軍總長海軍總長參謀總長仍舊不動  
 外所擬各部總長外任廷芳或梁敦彥內務總長或王揖唐財  
 政周學熙或張鎮芳交通梁士詒教育嚴修農商楊士琦司法章宗  
 祥  
 ○禁煙督察處提議用嚴懲法凡四十歲以下吸煙者限三星期戒  
 斷逾期罰銀四十元以上私吸者處以永遠監禁  
 ○政事堂組織法已起草仍設總理公領各部長均名國務卿歸  
 納堂中至總統府秘書廳仍獨立不相附屬  
 ○袁總統因對界不滿意報律准將該條例交內務部酌改後始實  
 行

本坡

工部局議目探登 ○昨日爲本坡工部局會議之期聞此  
 次各議案中有欲將域多利亞街得力之公地發賣并將甲申實得  
 力收歸本局管理并擬特別規定管理飯店之章及將然申碼頭代  
 撤什物之工役妥爲取締云  
 撞車傷人 ○今日上午十一點鐘有閩人某甲手牽六千  
 七十六號之手車行經馬交街口忽有自武吉巴梳而來之馬車一  
 輛到此車亦爲之反側馬車內有粵婦主僕兩人并幼童一口則由  
 馬車內墜下致受損傷當時手車夫聞人登即逃過馬車夫則下車勸  
 馬車爲某某號四巡差聞耗趨至即另僱手車俾傷者乘坐至捕房  
 報聞有一巡差尾追捕與馬車相撞之手車夫則不見其人何往矣  
 墮海斃命 ○前日有滿載鐵器之中紅船泊於甘公麻六  
 甲之港中有水手某甲見有鐵器搖搖欲墜隨行開船旁以繩束之詎  
 東之未穩而立足不牢身遂墮於海中鐵器隨之而下壓在身上竟  
 即沈船中人急報捕房撈起屍身昇至醫院察驗然後爲之殮葬  
 云嗚呼慘矣

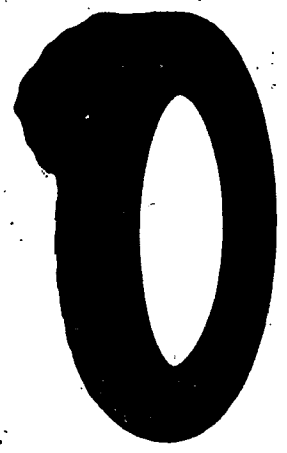
逞兇何益 ○本坡近日發現以刀傷人之案層見叠出若  
 輩挾些少嫌隙或錢債細故即拔刀相向因傷斃命者有傷而待  
 醫者我國人程度之低於此可以概見矣昨晚七點鐘有粵人蔡安  
 行經衣節律忽有同籍人李受容突如其來以刀刺乳旁鮮血噴  
 溢蔡即時呼差嗣由九號二番及三百四十四號巡差訪悉李之踪  
 跡即拘之送案今午三堂過堂展三十號訊  
 口供不符 ○閩人林水英以掉三板度活日前三板泊於  
 馬打衣根海旁被同籍人何水才二人欲掉之他往爲伊所見呼  
 差拘何李二人逮案已誌前報茲悉昨日下午二堂官訊畢以原告  
 前後口供不符判將被告省釋至扣留二被告在候訊所兩天須由  
 原告賠給其工值而案乃結  
 又罰賭徒 ○副總差捕房官昨晚八點鐘率差多名至崑  
 實得力門牌一百二號拘獲聚賭之閩人十四名席面銀一元四角  
 併送於案今午府訊畢判每罰銀三元

搜獲私酒 ○走私私酒大干例禁前晚有官辦烟酒局巡  
 丁在末基海旁查獲未繳酒稅之華酒三箱以此乃是違例執之以  
 去惟箱面並無店號收字樣故不知此酒係何人私運而來云  
 竊案展期乃訊 ○巫人馬蝦七寓匿申律門牌二號今早  
 三點餘鐘被同籍人賊入屋竊去紗線二條價值三元爲伊所見  
 扭交四百三十號差拘之送案今午二堂過堂展廿七號移交正堂  
 乃訊

英一千九百一十四年四月廿三號  
 哥林打耶公司謹啟

COLUMB TYRES.

告廣司公耶打林哥



啟者本公司新設一寫字樓在於新  
 嘉坡售賣摩打車 摩打單車 及  
 脚踏車之樹乳輪等此輪名曰哥林  
 樹乳輪其工料甚爲精美且價亦相  
 宜 諸君有欲知其詳細者請向售  
 賣樹乳輪之各店及摩打車出稅處  
 并本公司駐紮實得力四州府 爪  
 亞 蘇門答臘 暹羅等處之代理  
 人詢問或逕來本公司寫字樓內便  
 可取其價單并知其一切情形望  
 賜玉臨不勝厚幸再本公司設在勞  
 民申律門牌五十一號德律風一千  
 五百一十號併此佈告  
 英一千九百一十四年四月廿三號  
 哥林打耶公司謹啟

THE COLUMB TYRE Co. (Far East)  
 51, ROBINSON ROAD. TELEPHONE 1510.  
 SINGAPORE.

PALLADIUM THEATRE.

啟者特字通知巴粉粘乃新設戲園坐落烏節律與東陵  
 巴風相對此園建設大半爲演戲影戲而或由於花星月  
 廿二號拜四夜起每夜八點開門九點開演影戲茲有極  
 好之劇本三四齣每夜演以供 諸君快睹又已定準  
 不哇里月，八號拜三特演日戲以便童子來觀是日五  
 點開演各號椅位童子均收半價本園所定規則乃是各  
 種人在園內皆得平等之權利及所設椅位電火電扇等  
 一如現在英京之大戲園又本園位價較之他家更廉伏  
 望 諸君勿吝小費而失此機會來觀現有之精美戲園  
 爲禱 諸君有欲先購入場券者請赴土庫街羅敏申公  
 司隔鄰摩直里公司採購每日由十點起售至五點止夜  
 在勿勝士嗎沙律許公司出售每日由下午五點起至又  
 九點止茲將價列左  
 官位六椅銀十元 官位每椅一元五角  
 頭號位收銀一元 二號位收銀五角  
 三號位收銀二角半  
 英一千九百一十四年正月十五號  
 理事人羅力士多士謹啟

當鋪廣告

啟者星嘉坡各當  
 舖自英一千九百  
 一十四年然花里  
 月一號即唐癸丑  
 年十二月初六日  
 起所當十元以下  
 之物限三個月爲  
 滿期如過期不贖  
 任從本當發售當  
 十元以上之物限  
 至四個月內爲滿  
 期如過期不贖交  
 拍賣館出售特字  
 通知此佈  
 中華民國甲寅年  
 三月二十日  
 英一千九百十四  
 年亦不里月十五  
 號  
 星嘉坡當舖告白